

BORDEREAU DE LIVRAISON : 83341562

DATE : 00.00.0000 00:00:00 TELETRANSMTS

VENDEUR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
PARAGRAPHE AS
N° ID TVA : FR43438834186

VALEO EMBRAYAGES
EXPEDITEUR

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

180359516

DESTINATAIRE

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALIE
Point de déchargement : 14249
A L'ATTENTION DE :

Code Vendeur : 91026232

Instruction pour l'expédition :

Cond. paiement : 60 jours à date facture

Votre contact :
Téléphone :

5013228718

Expédition le : 26.01.2024 à 09:28:18
Arrivée le : 26.01.2024 à 09:28:18
Raison commande :

Designation Article
N° de Commande
Pays d'origine - destinataire
Article client
Indice
Numéro d'Article

Quantité
Expédiée

Unité
Type de colis d'UC

Qté

N° d'UC
N° Lot

Qté par
UC

Date de Préemption

N° de l'ordre
N° appel
externe

N° d'UM

DMC300 CA (4010) (PF Bari RSA/NN D2510165000
550004486001

FR-IT 1084010A

3.400

PCE TBA-501626

1

116742883

100

116742883

PCE TBA-501626

1

116742884

100

116742884

PCE TBA-501626

1

116742885

100

116742885

PCE TBA-501626

1

116742886

100

116742886

PCE TBA-501626

1

116742887

100

116742887

PCE TBA-501626

1

116742888

100

116742888

PCE TBA-501626

1

116742889

100

116742889

PCE TBA-501626

1

116742890

100

116742890

KUEHN + NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3400

Quantità effettiva:

Quantità imballaggio: 34
Quantità imballi: 34
Conformità alla scheda d'imballaggio: ☒ NO

Data controllo: 30/1/24
Firma: *[Signature]*

TRANSPORTEUR

N° du véhicule moteur :
N° du véhicule tracté : 111
Identifiant Transport :
Mode de transport : Camion
Port : FCA Duisburg

Poids brut total : 21532,23 KGW
Poids net total : 21532,20 KGW
Nombre total UM : 34
Nombre total UC : 34
Volume total : 3,43 DMQ

SIGNATURE ET CACHET DU DESTINATAIRE
Reçu en bon état, sans détérioration due au transport

KUEHN + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)

30 GEN 2024

"ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

DATE : 00.00.0000 00:00:00 - - TELETRANSMISS

VENDUEUR

VALTEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

DESTINATAIRE

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALIE
Point de déchargement : 14249
A L'ATTENTION DE :

Votre contact :
Téléphone :

Expédition le : 26.01.2024 à 09:28:18
Arrivée le : 26.01.2024 à 09:28:18
Raison commande :

Cond. paiement : 60 jours à date facture

Désignation Article N° de Commande Pays d'origine - destinataire	Article client Indice Numéro d'Article	Quantité Expédiée	Unité	Type de colis d'UC	Qté	N° d'UC N° Lot	Date de Réemption	Qté par UC	N° de l'ordre N° appel externe	N° d'UM
PCE	TBA-501626	1			1	116742891		100		116742891
PCE	TBA-501626	1			1	116742892		100		116742892
PCE	TBA-501626	1			1	116742893		100		116742893
PCE	TBA-501626	1			1	116742894		100		116742894
PCE	TBA-501626	1			1	116742895		100		116742895
PCE	TBA-501626	1			1	116742896		100		116742896
PCE	TBA-501626	1			1	116742897		100		116742897
PCE	TBA-501626	1			1	116742898		100		116742898

BORDEREAU DE LIVRAISON : 83341562

VALEO EMBRAYAGES

DATE : 00.00.0000 00:00:00 TELETRANSMIS

VENDEUR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR

Comptabilité Valeo Embrayages

Route de Montreuil

62630 ETAPLES SUR MER

PARAGRAPHE AS

N° ID TVA : FR43438834186

EXPEDITEUR

VALEO TRANSMISSIONS

Service Logistique

Boîte post. CS 70926

80009 AITIENS CEDEX 2

FR-FRANCE

DESTINATAIRE

Magna PT S.P.À.

Via dei Ciclamini 4

70026 MODUGNO

ITALIE

Point de déchargement : 14249

A L'ATTENTION DE :

Code Vendeur : 91026232

Instruction pour l'expédition :

Cond. paiement : 60 jours à date facture

Votre contact :

Téléphone :

Expédition le : 26.01.2024 à 09:28:18

Arrivée le : 26.01.2024 à 09:28:18

Raison commande :

Désignation Article	Article client	Quantité	Unité	Type de colis	Qté	N° d'UC	Qté par	N° de l'ordre	N° d'UM
N° de Commande	Indice	Expédiée		UC		N° Lot	UC	N° appel	
Pays d'origine - destinataire	Numéro d'Article					Date de Péréemption		externe	
			PCE	TBA-501626	1	116742899	100		116742899
			PCE	TBA-501626	1	116742900	100		116742900
			PCE	TBA-501626	1	116742901	100		116742901
			PCE	TBA-501626	1	116742902	100		116742902
			PCE	TBA-501626	1	116742903	100		116742903
			PCE	TBA-501626	1	116742904	100		116742904
			PCE	TBA-501626	1	116742905	100		116742905
			PCE	TBA-501626	1	116742906	100		116742906
			PCE	TBA-501626	1	116742907	100		116742907

KUEHNEL MAGEL srl.

Via dei Ciclamini, n° 4 - 70026 Modugno (BA)

30 GEN 2024

"Ricevuto con riserva di

verifica su qualità e quantità

Page 3/4

5

BIV GROUP TRANS Sp. z o.o.

1 Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (name, address, country) Valeo Amiens FA Av. Roger Dumoulin 81 F-80000 Amiens		MIEDZYNARODOWY SAMOCHODOWY LIST PRZEWOZOWY NR INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Nr INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR № 000235 Niniejszy przewóz podlega postanowieniom konwencji o umowie międzynarodowej przewozu drogowego towarów (CMR) bez względu na jakąkolwiek przeciwną klauzulę. Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegen- teiligen Abmachung den Bestimmungen des Oberbalkenverkehrs über den Beförderungsvertrag mit internationalen Strassengüterverkehr (CMR) This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)				
2 Odbiorca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (name, address, country) Magna Bazi Via dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno		16 Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (name, address, country) BIV GROUP TRANS Sp. z o.o. ul. Dekabrystów 82 42-202 Częstochowa NIP: PL 9492252805				
3 Miejsce przeznaczenia (miejscowość, kraj) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) Place of delivery of the goods (place, country) Magna Bazi I-70026 Modugno		17 Kolejni przewoźnicy (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive carriers (name, address, country)				
4 Miejsce i data załadowania (miejscowość, kraj, data) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) Place and date of taking over the goods (place, country, date) Valeo F-80000 Amiens. 26.01.2024		18 Zastrzeżenia i uwagi przewoźnika Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Carrier's reservations and observations				
5 Załączone dokumenty Beigefügte Dokumente Documents attached B/L 83341562						
6 Cechy i numery Kennzeichen und Nummern Marks and Nos	7 Liczba sztuk Anzahl der Packstücke Numbers of packages	8 Sposób opakowania Art der Verpackung Method of packing	9 Rodzaj towaru Bezeichnung des Gutes Nature of the goods	10 Nr statystyczny Statistiknummer Statistical number	11 Waga brutto w kg Bruttogewicht in kg Gross weight in kg	12 Objętość w m³ Umfang m³ Volume in m³
34 Palettes Picked Autos changements Conforme				21532 kg		
Numer UN Nummer UN Number UN	Pozycja punktu 9 Bez. Nr 9 Look point 9	Klasa Klasse Class	Grupa pakowania Verpackung Gruppe The packing group	(ADR*)		
13 Instrukcje nadawcy Anweisungen des Absenders Sender's Instructions				19 Postanowienia specjalne Besondere Vereinbarungen Special agreements		
14 Postanowienia odnośnie przewozu Frachtführer-Anweisungen Instructions as to payment for carriage ☐ Przewóz zapłacony /frei/ Carriage paid ☐ Przewóz niezapłacony /Unfrei/ Carriage forward				20 Do zapłaty Zu zahlen vom. To be paid by		
21 Wystawiono w Ausgestellt in Established in F-80000 Amiens				15 Zapłata /Rückerstattung/ Cash on deliver		
22 RECEPTION VALEO FA AMIENS 26 JAN. 2024				KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini 4 - 70026 Modugno (BA) 30 GEN 2024		

Egz. czarny - nadawca
Egz. zielony - przewoźnikEgz. niebieski - odbiorca
Egz. czarny - dla kontroliW przypadku przewozu towarów niebezpiecznych, oprócz ewentualnego posiadania załącznika, należy podać w ostatnim wierszu: klasę, liczbę oraz w drugim przypadku, literę
Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Beschreibung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, sowie gegebenenfalls der Buchstabe
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of column the particulars of the class, the number of the letter, if anyRubryki obwiedzione tłustymi liniami wypełnia przewoźnik.
Die mit fett gedruckten Linien eingekreisten Rubriken müssen von Frachtführer ausgefüllt werden.
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.Włącznie oraz
einschliesslich
including and

1 - 15

Do wypełnienia pod odpowiedzialnością nadawcy
Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders
To be completed on the sender's responsibilitydruk: Prometex 512 220 090
biuro@prometex.pl